

# Elazzo

---

## SEAT COVER



## SUZUKI

## HUSTLER

専用シートカバー取付説明書

# Clazzio

---

## SEAT COVER

このたびは「Clazzio シートカバー」をお買い上げいただき、  
誠にありがとうございます。

本説明書にはシートカバーの取付け方法・取り扱い・返品などに関する  
注意事項が記載されておりますので、装着前に必ずお読みください。

※ 本説明書中の掲載写真はサンプル品を使用しているため実際の製品やデザインと異なります。

## INDEX

…> 03-04

シートカバー装着前の注意事項

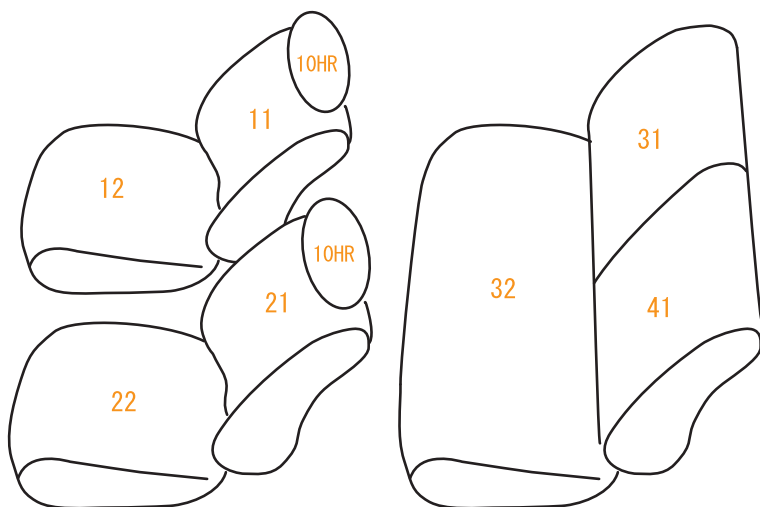
…> 05-16

シートカバーの装着方法

…> 17-18

アフターサービスと生地別メンテナンス方法

本製品シート形状とパーツの名称



取付必要工具



- ① プラスドライバー
- ② クラツィオ 専用ヘラ (付属)

この車種は上記の工具を使用します

## シートカバー装着前に必ずお読みください

- 本製品が届きましたらシートカバーを装着される前に内容物を確認の上、必ずお客様のお車に仮合わせ（シートに装着せずに）して、お客様のシートパターンに合うことをご確認ください。シートカバーの各部品がどの位置かが分かるように、番号の入ったタグが商品の裏側に付けられています。仮合わせの時点で製品に何らかの障病があった場合は、お買上げ頂いた販売店、または当社までご連絡ください。事前に連絡がなく装着された後での、製品の返品・交換等につきましてはお受け出来ません。またお客様の注文間違いによる製品の返品・交換等は、商品到着後1週間以内とさせていただきます。
- 本製品は梱包時にシワが入る場合があります。ある程度は正常に取付けをおこなうことで生地が伸びシワは解消できますが、まれに跡が残る場合がありますので予めご了承ください。
- 本製品は純正シートの機能（チャイルドシート固定穴やバックテーブル等）を損なわないように製造されていますので、背もたれや座面に穴加工されているタイプのシートカバーがあります。
- 万が一ご注文された商品と違う、不良品、配送中の破損等、ございましたらご連絡ください。速やかに商品を交換もしくは修理対応させていただきます。  
※交換対応商品が在庫切れの場合は多少お時間を頂く事があります。
- 箱の多少の破損、商品の細かい傷、シワ等は不具合対象外とさせていただきます。また装着後の商品は仕様違い及び初期不良を除き、返品・交換等致しませんので装着前に必ず確認等してください。また、装着時に加工等された商品に関しましても返品・交換等は致しませんので予めご了承ください。
- 座席への密着度が非常に高い設計となっている為、シートカバーの使用期間中に座席にダメージを与える場合があります。この点をご理解の上、ご使用ください。  
なお、シートカバー装着に起因するダメージに対する補償は致しませんので、予めご了承ください。  
例）座席に生じた傷、破れ、摩擦、シワ、ヘコミ、変型、変色、化学変化等

## ⚠ 警告 サイドエアバッグについて

- 本製品は1列目背もたれの両横部分とSRSサイドエアバッグ開閉部分に、SRSサイドエアバッグ対応用の縫製系を使用しています。（SRSサイドエアバッグの有無に関わらず全製品）その部分は他の部位に比べて縫製系が切れやすくなっています。装着時には過度の力がかからないようにご注意ください。また、シートカバーを正しく取付けないと衝突時などにサイドエアバッグが正常に作動せず重大な傷害に及ぶか、最悪の場合死亡につながる恐れがあります。  
※サイドエアバッグの対応基準は、正式な安全基準がないため自社独自の対応規格となります。

## 本製品に関する注意事項

- 本革やジーンズ等の染料を使用している素材や、新聞紙等の印刷物を長時間接触させると、本製品に色移りや、本革側に粘着が生じることがあります。また衣類製品側にも色移りが生じる場合があります。
- 本製品を直射日光に長時間当てられると、表面のツヤ変化・変形・変色の原因となります。また、高温、多湿のところろに放置されると硬化や収縮、カビが発生することがあります。
- 本製品は石油を原材料として使用しているため、臭いがきつく残る場合があります。装着されてから約1～2週間で臭いは緩和されますが、気になる場合は本製品を換気の良い所に1週間程保管してから装着してください。また本製品は塩化ビニールレザーを使用していますので、燃焼時には塩化水素が発生します。廃棄される場合は個人で焼却せずに必ず各自自治体の処理方法に従ってください。

## シートカバー装着時の注意事項

- 当社のシートカバーはフィッティングを重視して製造しています。カバー全体に均一に力をかけるようにして装着してください。またシートカバーを固定するパーツは強く引っ張り過ぎると抜けたり、切れる恐れがありますのでご注意ください。
- シートカバーの背もたれ上部に加工されているヘッドレストの穴は、生地の種類によっては伸びにくいものもあるため、無理に入れ込もうとすると破れる恐れがあります。
- 取付説明書の順番通りにシートカバーを装着して頂くと、作業がスムーズに進みますので、当社では順番通りの装着をお勧めしています。またシートカバーの装着は明るく、地面が平らな広いスペースで行ってください。装着時に長時間車内のライト類を点灯状態(扉を開放されたまま)にされると、バッテリーがあがったり弱まる原因となります。
- フィッティング性を重視した当社のシートカバーを取付けた後、元に戻した際(シートカバーを取り外した際)にシート自体にシワが残る場合があります。予めご了承ください。
- 製品の改良等により、本取付説明書の記載内容と一部製品の仕様が異なる場合があります。その際はご迷惑をお掛けしますが当社までお問い合わせください。
- 当社のシートカバーは純正シートの機能を損なわないように製造していますが、シートカバーを装着することにより、シートにカバーの厚みが増す、カバー同士の摩擦が生じる等の原因で、シートの正常な動作を妨げる場合があります。予めご了承ください。
- 取り付け時(シート本体のパーツを取り外す場合等)及び、使用時におきた車輛への損傷、車輛の不具合、人体への怪我(シートカバー装着時に、シート本体の金属部分やプラスチック部分に接触する等して怪我をする恐れがあります)について、当社では一切責任を負えませんので、十分に安全に注意し、取付けを行ってください。またいかなる場合でも商品代金、送料を保証の上限とし、それ以外の保証はできませんので、予めご了承ください。購入に付随する、商品の交換取付け、取付け取り外し等の工賃、取付け等の不具合による工賃等の費用負担、交通費、遺失利益などの直接、間接の損害につきましても一切の責任を負わないものとします。

「快適カーライフ空間創造企業」



株式会社 イレブンインターナショナル

〒580-0016 大阪府松原市上田8丁目15番12号

**TEL 072-330-8000**

## Step 1

## 1 列目運転席座面の装着方法



**1** カバーをシート全体にかぶせます。



**4** カバー外側に付いている固定部材をヘラ等を使用し、シートとプラスチックカバーの隙間に入れ込みます。



**2** 背もたれと座面の隙間に生地を入れ込みます。背もたれの角度を調整して、入れ込みやすい角度で行ってください。



**5** 外外面の付け根の生地をシートとプラスチックカバーの隙間に入れ込みます。



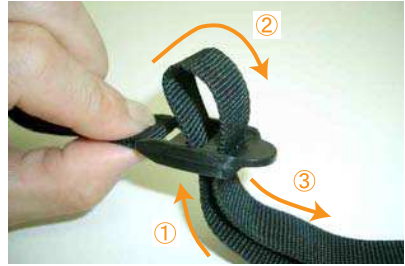
**3** 入れ込んだ生地を背面側から引き出します。



**6** カバー内側に付いている固定部材をヘラ等を使用し、シートとプラスチックカバーの隙間に入れ込みます。



- 7** 内側面の付け根の生地をシートベルトバックルの軸を覆うようにして、シートとプラスチックカバーの隙間に入れ込みます。



- 10** ベルトの通し方は、図の①～③の順番にベルトをバックルに通し、引くことでベルトが締まり固定されます。  
※ベルトを強く引きすぎると、切れる恐れがありますのでご注意ください。



- 8** カバー前側に付いているベルトを、シート裏から、背面側に通します。  
※背面側にベルトを通す際、スライドレバーや座面裏の金属バー、配線などの上を通すようにして下さい。



- 11** カバーのラインを整えて、1列目運転席座面の完成です。



引き出した生地が付いているベルト

- 9** 背面側に通したベルトと、5ページ3番で引き出した生地が付いているベルトを固定します。詳しい固定方法は10番を参照して下さい。

## Step 2

## 1 列目助手席座面の装着方法



- 1** 座面開閉用ベルトを引き、座面を開けた状態で、シートの前側からカバーをかぶせます。



- 4** カバーの後ろ側の生地裏に付いているマジックテープをシートに直接貼り付けて固定します。



- 2** シート全体にカバーをかぶせます。



- 5** カバーの左右から出ているひもをシート裏で固定します。詳しい固定方法は15ページを参照して下さい。



- 3** カバーの加工穴から座面開閉用ベルトを取り出します。

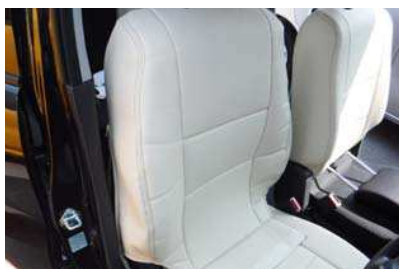


- 6** カバーのラインを整えて、1 列目助手席座面の完成です。



## Step 3

## 1 列目運転席背もたれの装着方法



- 1** カバー両側面のファスナーを開け、カバーをシート全体にかぶせます。



- 2** 背もたれと座面の隙間に生地を入れ込みます。



- 3** 入れ込んだ生地を背面側から引き出します。



- 4** カバーの加工穴からヘッドレストの台座を取り出します。  
本革を使用したカバーは、生地が伸びにくい為、台座を取り出す際に生地が裂ける場合があります。台座に隠れない程の裂け目が入らないようご注意ください。



- 5** カバー両側面のファスナーを、生地を内へ寄せながら閉じます。



- 6** ファスナーの余った端は、シートの内側に入れ込んで下さい。



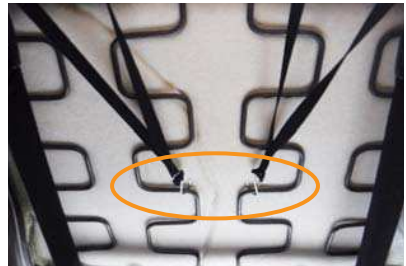
- 7** カバーをシートに馴染ませます。図のように、①～③の手順で、カバーの上から下に向かってシワを寄せていき、寄せた生地を8ページ3番と同様にして背面から引き出します。



- 8** 引き出した生地に付いているマジックテープとカバー背面下部の生地裏に付いているマジックテープを固定します。



- 9** カバー背面下部の生地に付いているゴムに付属の金属フックを取り付けます。



- 10** 金属フックを図のように座面裏の金属部分に引っ掛け固定します。



- 11** カバーのラインを整えて、1列目運転席背もたれの完成です。助手席側も形状は異なりますが、同様に取り付けます。

## Step 4

## 2列目座面の装着方法



- 1 座面を車体から外します。  
図のように、両端を引き上げる事でツメが外れ、座面の前側が外れます。  
※図は両端を持っていますが、片方ずつツメを外すようにすると作業が行いやすいです。



- 2 座面は車体側のフックに、座面裏のフック（後ろ側の左右2箇所）を引っ掛けて固定している為、フックを外す事で座面が車体から外れます。座面の外し方は3番を参照して下さい。



- 3 図のように、①座面の前面を膝で押しながら、②シートの付け根を持ち上げる事でフックが外れ、シートを座面から外す事ができます。



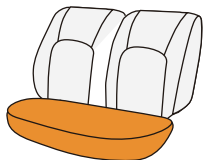
- 4 車外で取り付けを行います。



- 5 シート全体にカバーをかぶせます。



- 6 シートのバックル収納穴に生地を入れ込みます。

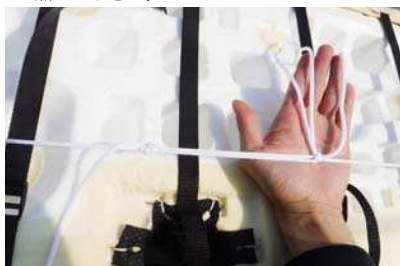


## Step 5

## 2列目運転席側背もたれの装着方法



- 7** カバー前後に付いているベルトを固定します。（中央のベルトは、カバーの前側とバックル収納部に入れ込んだ生地についているベルトを固定）  
ベルトの固定方法は、6ページ10番を参照して下さい。



- 8** カバー両側面から出ているひもを固定します。ひもの固定方法は15ページを参照して下さい。



- 9** カバーのラインを整えて、2列目座面の完成です。  
座面は2列目背もたれのカバーを装着後に戻します。



マジックテープ位置

- 1** ラゲジールームの生地と背もたれ背面下部の生地がマジックテープで3箇所固定されている為、固定を外します。



- 2** 背もたれ背面下部の生地が、図のようなピンで左右2箇所固定されている為、ピンから生地を外します。  
※ピンは外さず、生地に空いている穴にピンを通すようにして外して下さい。



- 3** シート全体にカバーをかぶせます。



**4** 背もたれと座面の隙間に生地を入れ込みます。



**7** 肩口のリクライニングレバーをプラスドライバーを使用して外し、リクライニングレバーを加工穴から引き出します。



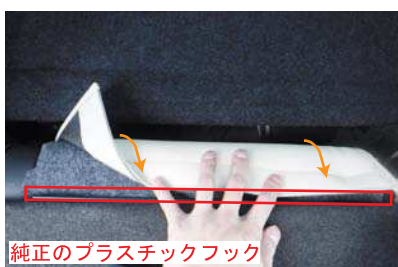
**5** 入れ込んだ生地をシート背面から引き出します。



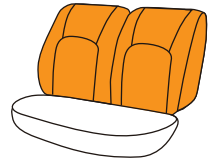
**8** カバーの加工穴からヘッドレストの台座を取り出します。



**6** カバー両側面のファスナーを生地を内に寄せながら閉じます。余ったファスナーの端はカバーの内側に入れ込みます。



**9** 5番で引き出した生地に付いているマジックテープをシート（純正のプラスチックフックの手前辺り）に直接貼り付け固定します。



**10** カバー背面下部の生地裏に付いているマジックテープをシートに直接貼り付け固定します。



**13** カバーのラインを整えて、2列目背もたれの完成です。  
助手席側も同様に固定します。  
次に座面を元に戻します。



**11** シート両側の軸部分に生地を入れ込みます。



**14** 座面を車体に戻します。  
シートベルトバックルを加工穴から取り出した後、外した時と逆の手順で車体側のフックに座面側のフックを引っ掛け、シート前側を上から押してツメをはめ込みます。



**12** 12ページ7番で外した肩口のリクライニングレバーを元に戻します。  
リクライニングレバーから加工穴がはみ出さないように固定して下さい。



**15** 2列目の完成です。

## Step 6

## ヘッドレストの固定方法



- 1** カバーを半分程裏返し、ヘッドレストにかぶせます。先端までしっかりとカバーがかぶるようにして下さい。



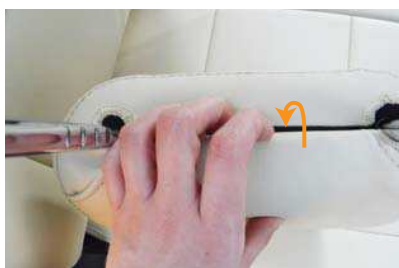
- 4** プラスチックフックの固定方法は、板状のプラスチックフックを包み込むように生地を折り返した状態で、フック状のプラスチックフックに入れ込みます。



- 2** カバーを左右均等にすらしていき、ヘッドレスト全体にカバーをかぶせます。



- 5** カバーのラインを整えて、1列目ヘッドレストの完成です。



- 3** ヘッドレストを台座から外し、カバー裏のプラスチックフックを固定します。詳しい固定方法は、**4番**を参照して下さい。

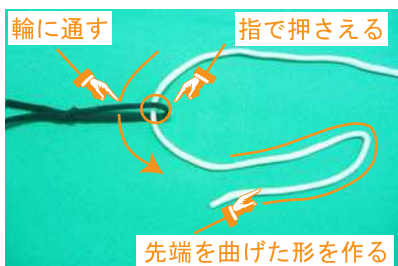
# ひもの結び方



- 1** ひもの結び方です。片方のひもを図のように輪状に結びます。※図はわかりやすいように、色の違うひもを使用しています。



- 4** 輪に、重ねた先端を裏から通します。



- 2** 輪に、もう片方のひもを通し引っ張ります。ひもが締まっている状態のまま、輪にひもが通っている箇所を指で押さえます。この後の工程は押さえながら行って下さい。また、通したひもの先端を図のような形にします。



- 5** 通した後、カバーから出ている方のひもを引っ張ります。逆のひもを引っ張ると、ひもが抜けてしまうため注意して下さい。



- 3** 曲げた先端を通してきたひもの上に重ねます。重ねると図のような輪状の形になります。



- 6** 引張ると図のような形になり完成です。



## 完成图



1 列目



2 列目



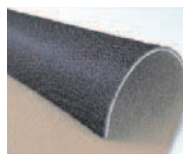
## After Service

皆様の快適カーライフのために、安心できるアフターサービス

### ● 1年間保証・単品パーツ販売・生地の販売

- 1 保証期間であれば、故意でない通常使用における糸切れや生地の破れが生じた場合、無償修理させていただきます。

クラッツィオ キルティングタイプ・プロス クラッツィオ  
プロスクラッツィオ タイプ2は対象外です。



- 2 シートカバーの補修及び単品パーツの販売をしています。

- 3 シートカバーと同色のソフトBioPVCレザーの販売をしています。

(巾135cm・メートル単位での販売となります)  
クラッツィオ キルティングタイプは対象外です。



パーツ交換の際、お客様の製品の装着期間や生地の生産時期によって若干の色の違いが見られることがありますので予めご了承ください。

ご注文・お問合せは

株式会社 イレブンインターナショナル

〒580-0016 大阪府松原市上田8丁目15番12号

**TEL 072-330-8000**

## …> 生地別メンテナンス方法

### クラッツィオシートカバーを永くお使い頂くための、生地別シートカバーのお手入れ方法

#### アルカンターラ・スエード

##### ● ホコリや毛羽などの付着汚れ

エチケットブラシで軽くブラッシングして取り除いてください。

##### ● 全体の汚れが気になる場合

40度程度のぬるま湯にしみこませ固く絞った布で全体を拭いてください。乾いたらエチケットブラシで毛並みを整えるようにブラッシングしてください。

このお手入れは月一回くらいの頻度で行うと効果的です。



#### 本革パンチング・ECTの本革部分

普段は柔らかい布でやさしく拭き掃除をしてください。

または、市販されている本革クリーナーをご使用ください。

クリーナーは直接吹き付けるのではなく、やわらかい布などにつけてから(クリーナーの説明書に従ってください)、また使う前に必ず目立たない部分で試し拭きをしてください。

万が一変色したり風合いが変わってしまった場合、元には戻りません。

##### ⚠️ ご注意

本革は非常にデリケートな素材です。熱や水に弱く、シミができたり変色してしまったりします。水やジュースなどをこぼした場合にはすぐにふき取り、お手入れを行ってください。長時間放置しておくと汚れやシミが取れなくなってしまいます。表面に積もったほこりは汚れの原因になります。掃除機でこまめに吸い取ってください。



#### PVCLレザー

柔らかい布で乾拭きをしてください。

それでも汚れが取れない場合は水、もしくはぬるま湯で薄めた中性洗剤で拭き取り、水拭きをしてから乾いたウエス(布)で乾拭きしてください。



[www.11i.co.jp](http://www.11i.co.jp)

「快適カーライフ空間創造企業」



株式会社 イレブンインターナショナル

〒580-0016 大阪府松原市上田8丁目15番12号 TEL.072-330-8000 FAX.072-330-8816